

习近平主席与俄罗斯总统普京举行会谈

## 中俄紧密加强全方位战略合作

新华社莫斯科3月22日电 国家主席习近平22日在莫斯科克里姆林宫同俄罗斯总统普京举行会谈。两国元首就中俄关系及重大国际和地区问题深入交换意见,就加强中俄全方位战略合作达成重要共识。

普京表示,习近平主席出访的第一个国家选择俄罗斯,显示了双方对发展俄中关系的高度重视以及这一关系的特殊性和战略性。

习近平强调,中俄互为最主要、最重要的战略协作伙伴,深化中俄全面战略协作伙伴关系,在两国外交全局和对外关系中都占据优先的战略地位。面对复杂多变的国际形势和依然严峻的国际经济环境,中俄要更加紧密地加强全方位战略合作。

双方认为,中俄开展大规模经济合作时机和条件已经成熟。要从全局和长远角度,充分挖掘互补优势和发展潜力,重视加强经贸合作,共同提高各自经济实力和国际竞争力。要充分发挥两国政府间及各领域合作机制作用,积极开展战略性大项目合作,联合研发、联合生产,扎实推进联合研制重型直升机、远程宽体客机等项目。要加强贸易、投资、工业、林业、高技术、航空航天、基础设施建设等领域合作。继续改善贸易结构,提高贸易质量,扩大贸易领域,提前实现2015



■ 国家主席习近平(左)在莫斯科克里姆林宫与俄罗斯总统普京举行会谈  
新华社发

年双边贸易额1000亿美元的目标。

双方认为,中俄能源合作是全面和全方位的,旨在实现互利双赢。双方将积极落实就增供原油、修建天然气管道、中方进口俄罗斯液化天然气、建设合资炼油厂达成的共识。扩大核能、电力、煤炭领域合作。

双方决定,统筹协调两国地方合作,加快推进跨境铁路、公路桥等通道

建设,加强在生态环境、跨境水资源保护等方面合作。

在人文领域,双方表示要重视青年交流,鼓励两国高校交往,增加互派留学生名额,2014年和2015年互办中俄青年友好交流年。双方要共同搞好互办“旅游年”活动。要加强卫生医药领域合作。中方感谢俄方对修复和保护中共六大遗址给予的支持。中方

支持俄罗斯叶卡捷琳堡申办2020年世博会。

双方将密切在联合国、上海合作组织、金砖国家等框架内的合作,就亚太事务、朝鲜半岛和西亚北非局势加强沟通协调,共同推动国际关系民主化,维护世界和平与发展。

双方批准了《(中俄睦邻友好合作条约)实施纲要(2013年至2016年)》。

新华社莫斯科3月22日电 中国国家主席习近平和俄罗斯总统普京22日签署《中华人民共和国和俄罗斯联邦关于合作共赢、深化全面战略协作伙伴关系的联合声明》,宣示中俄就两国战略协作及重大国际问题的立场主张。

一、双方认为,中俄关系已达到前所未有的高水平,为大国间和谐共处树立了典范,为促进地区乃至世界和平与安全发挥着重要的稳定作用。进一步发展中俄关系符合两国和两国人民的根本利益。

双方将恪守《中俄睦邻友好合作条约》的原则和精神,把平等信任、相互支持、共同繁荣、世代友好的全面战略协作伙伴关系提升至新阶段,将此作为本国外交的优先方向。

双方支持对方自主选择发展道路

## 中俄元首签署联合声明

在主权领土等核心利益上相互坚定支持

和社会政治制度的权利,在涉及对方主权、领土完整、安全等核心利益问题上相互坚定支持。

双方将继续保持密切、互信的高层交往,把两国前所未有的高水平政治关系优势转化为经济、人文等领域务实合作成果。

二、双方基于建立新型大国关系的历史经验和实践,基于对世界和平和人类未来的历史责任感,呼吁世界各国:

遵循平等互信、包容互鉴、合作共赢的原则,携手促进和平与稳定,推动共同发展与繁荣,建设公正、民主、和

谐的世界秩序。

遵循《联合国宪章》的宗旨和原则,推动国际关系民主化,反对各种形式的霸权主义和强权政治。

尊重各国主权和领土完整,尊重世界文明多样性和国家发展道路多样化,尊重和维护各国人民自主选择社会制度的权利。

推动建立以互信、互利、平等、协作为基础的普遍平等、不可分割的新安全观,坚持用和平方式而不是战争手段解决国际争端和冲突。

深化在反导问题上的相互理解、

协调与合作,反对一国或国家集团单方面、无限度地加强反导,损害战略稳定和国际安全。

以建设性态度协调宏观经济政策,反对各种形式的贸易投资保护主义。

推动上海合作组织在国际和地区合作中发挥更大的积极影响。

建立开放、透明、平等、包容的亚太地区安全和合作架构。

支持金砖国家逐步成为就重大世界经济和政治问题开展对话和合作的机制。加强在二十国集团框架内的协调与合作。

政治上相互尊重、平等相待,经济上全面互利、合作共赢,安全上互信包容、共担责任,文化上交流借鉴、相互促进,建立长期稳定健康发展的新型大国关系。

新华社莫斯科3月22日电 俄罗斯中国旅游年开幕式22日晚在莫斯科克里姆林宫大礼堂隆重举行,国家主席习近平和俄罗斯总统普京共同出席并致辞。

习近平表示,中俄两国山水相连,是好邻居、好伙伴、好朋友。我和普京总统一致决定,把扩大各领域务实合作作为今后两国关系发展的重点,为提高两国人民生活水平和质量提供重要推动力。

习近平希望俄罗斯中国旅游年活动能够像春天一样百花齐放、姹紫嫣红,并代表热情好客的中国人民欢迎俄罗斯朋友到中国旅游。

开幕式前,普京同习近平和夫人彭丽媛亲切交谈。普京夫人普京娜陪同彭丽媛参观了克里姆林宫。

相关链接

## 中俄办过哪些“年”

2013年俄罗斯“中国旅游年”22日在莫斯科开幕。在此之前,中国和俄罗斯先后互办了“国家年”、“语言年”和中国“俄罗斯旅游年”。

“国家年”

2005年7月,胡锦涛主席访俄期间,两国元首共同确定,2006年在中国举办“俄罗斯年”和2007年在俄罗斯举办“中国年”活动,全面推动两国战略协作伙伴关系向前发展。

“语言年”

中俄双方于2009年在中国举办“俄语年”,2010年在俄罗斯举办“汉语年”。

“旅游年”

随着中俄“语言年”的成功举办,中俄双方商定2012年在中国举办“俄罗斯旅游年”,2013年在俄罗斯举办“中国旅游年”。 欣华

## 政治

中俄两国元首22日签署并发表联合声明,确定今后一个时期中俄关系发展的方向和重点合作领域,阐述对一系列重大国际和地区问题的立场和主张。两国元首还批准了《(中俄睦邻友好合作条约)实施纲要(2013年至2016年)》。

中国现代国际关系研究院俄罗斯研究所所长冯玉军:无论是从两国关系本身,还是从国际局势来看,未来十年都是非常重要的十年。习主席访俄,进一步提升中俄之间的政治互信,延续中俄之间的交往传统,并为未来十年中俄关系的发展奠定基调。

中国国际问题研究所研究员陈玉荣:习主席这次访问为两国未来关系的发展提出新的规划,将两国关系提升到新的历史阶段。《实施纲要》的签署显示着两国领导人,将继续本着做好邻居、好朋友、好伙伴的精神,将两国的友好关系落实到现实层面,具有重要的意义。

## 经济

2012年,中俄之间的贸易额达到881.6亿美元,比起中美、中欧、中日的贸易额,这个规模不算大。但这一数字

## 定下未来十年基调 收获丰硕不虚此行

——盘点习近平主席访问俄罗斯首日成果

习近平主席访问俄罗斯,在一天半时间内,总共安排近20场活动,日程紧凑、内容丰富。这些活动涉及政治、经贸、军事、人文

交流等多个方面。

习近平昨天晚上在结束首日访俄行程后说:“这一天所取得的丰硕成果,已经使我们感到不虚此行。”

比起2005年已增长了2倍。而中俄两国领导人制定的目标是,到2015年双边贸易额达1000亿美元。

习主席此次访俄全力推动中俄务实合作,特别是中俄在航空、航天、投资等具有战略意义的大项目上,有新的突破。

俄罗斯有振兴远东、开发西伯利亚的战略,而中国有振兴东北老工业基地和西部大开发的计划,因此,两国的发展战略及地方的发展战略互补性强,可实行战略对接,在开展地方合作上,两国有很大的互补性。

昨天,俄罗斯直接投资基金、中投公司和中俄投资基金签署了谅解备忘录,确定了向俄罗斯远东地区基础设施项目进行投资的原则。项目支持总

额将超过3500亿卢布(116亿美元)。

冯玉军:中俄经济都处于非常重要的转型和结构调整时期,中国需要通过经济结构调整来实现可持续发展,俄罗斯也要从能源经济向创新发展,在这方面,中俄两国有许多可以相互借鉴、共同发展的领域。

## 能源

中俄能源合作再有收获,久拖未决的天然气合作终于敲定。俄罗斯天然气工业集团总裁阿列克谢·米勒和中国石油天然气集团公司总裁周吉平昨天在两国元首见证下,签署了通过东部线路向中国供应天然气的管道项目备忘录。

双方计划在年底前签署天然气供

应合同。确定的长期供气合同为30年,自2018年开始供气,每年向中国供气量为380亿立方米,且根据实际情况可能增加到600亿立方米。

俄罗斯石油公司将从中方获得20亿美元贷款,用于将对华石油供应量增加到每年最少3100万吨。根据协议,将按阶段增加向中国的供油量。

目前,俄罗斯每年向中国供应1500万吨石油,约占中国每年石油进口总量的8%。今年将在现存合同基础上再补充供应80万吨。供应量达到高峰时,在不同年份将大约增加到3100万吨。

俄罗斯石油公司和中石化还达成中国公司在巴伦支海大陆架和伯朝拉河流域进行合作的共识。中俄还签署

了在天津建设石油炼化厂的协议,其他合作还涉及石油勘探及开采领域。

陈玉荣:两国能源领域的合作是多元化的,除了石油和天然气外,两国在煤炭、水电、核电、清洁能源、新能源等方面,都开展了全方位的合作。

## 军事

今天,习近平将参观俄罗斯国防部。习近平当选国家主席后,俄罗斯总统普京第一个打电话祝贺,并对习主席的访俄行程提出两个建议,一是邀请习近平参观国防部,二是和汉学家座谈,习近平欣然接受。这也是俄罗斯国防部第一次邀请中国领导人参观。

此外,习近平今天还将会见俄总理梅德韦杰夫,在莫斯科国际关系学院发表演讲,出席中共六大遗址纪念馆建馆启动仪式等。之后,他将结束俄罗斯行程,前往非洲访问。

冯玉军:在经过一个阶段的相对停滞之后,中俄两国的军事合作将会迎来一个新的高潮,两国在军技领域有很大的合作空间。 钟和